



УРЯДОВИЙ ОРГАН ЗАКОНОДАВЧОЇ ОРГАНІЗАЦІЇ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ В ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВАХ АМЕРИКИ

OFFICIAL ORGAN OF THE UKRAINIAN NATIONAL ASSOCIATION, INC.

ПРИ ПЕНТИ РІК ХХІ Число 234. Джерси Сіті, Н. Дж., понеділок, 9 жовтня, 1922. VOL. XXX. No. 234. Jersey City, N. J., Monday, October 9, 1922. ПЕНТИ СІТІ

ЗЕЛІЗНИЧА РОБІТНИЧА РАДА ПРИЗНАЄ ВИНУ СТРАЙКІВ ЗА ЗЕЛІЗНИЦЯМИ

ШКАГО, 6 жовтня. — Зелізна Роби́тнича Рада Злучених Держав розбірає нині питання законності вилучення залізничних вагонів з боку локомотивів другим підприємствам.

Рада видала в тій справі 17 рішень, і в кождім з них признає, що залізниця не мала права цілого закону про перевіз вилучати контракт другим підприємствам. Рішаччою заявляє Рада, що власне таме поступоване залізничних підприємств було значино причиною страйку залізничних вартостів роби́тників, котрий котувався Злученим Державим так богато.

ЗАКИДАЮТЬ ПІДПРИЄМСТВУ, ЩО ВОНО „ВИСІРАЛО“ ПРЕДСТАВНИКІВ РОБІТНИКІВ

ФІЛАДЕЛФІЯ, 6 жовтня. — Окружний федеральний суд розбирає заміну справу, внесену перед нього позовом юлії залізничних канцелярських урядників та роби́тників, котрі закидають Пенсильванській Зелізниці, що вона сама установлює представників роби́тників, які мали переговорувати з нею про умови праці на основі рішення, виланого Зелізночною Роби́тничою Радою Злучених Держав в Шкаго.

НОВЕ ПЕРЕСЛУХАННЯ В СПРАВІ СУДОВОЇ ЗАБОРОНИ ПРОТИ ЗЕЛІЗНИЧНИХ СТРАЙКАРІВ

ШКАГО, Іллінойс, 6 жовтня. — Суддй Вилкерсон, котрий недавно вилас широкую судову заборону проти страйкувальних вартостів залізничних роби́тників, визнає нині, що десь в палаті суду заредажено нове переслухання перед судом в справі постійної заборони проти страйкарів.

Суд незначно відкладає ухвалу рішаччою до 12 жовтня, щоб вони могли переслухати відомістю юлії за заредаженого суду, котрий юлії заперечує, заміням федерального департаменту судівництва, зі своєї сторони посилає закиди, що залізничні роби́тники були доведені до страйку несправжніми залізничними зарплати та що страйк був властиво локативом.

СТЕПІН НАРКАС НА НЕДОСТАТКУ ВУГЛЯ

ГАРТФОРД, Коннектикут, 6 жовтня. — Губернатор стейту Коннектикут вилас телеграму до губернатора стейту Пенсильванія, і просить в ній порадити чому на недостатку вугля та виплачує завіди замінити в стейті Коннектикут.

Найгірше доскодулює населенню високі ціни та справдіш-на ханжа в перепродажі.

ПРЕЗИДЕНТ ГАРДІНГ НАКАЗУЄ ОСТРЕ ВИКОНУВАННЯ ПРОГНОСТИЧНОГО ЗАКОНА

ВАШІНГТОН, 6 жовтня. — Президент Гардінг написав до секретаря скаргу А. В. Мелона листа, в котрім припоручує йому строгі виконання прогностичного закону.

Гардінг припоручує Мелону спеціально наглядати над тим, щоб на американських кораблях нігде, а на пучках корабля в межах американських вод, не продавано горілку ні другі горіччя напої. Таке саме відноситься до перевозу алкоголічних напівків.

ДЕПАРТАМЕНТ СУДОВИЦТВА ВИДАЄ ШИРОКУ ЗАБОРОНУ В СПРАВІ ГОРІЛКИ

ВАШІНГТОН, 6 жовтня. — Генеральний прокуратор (міністер судівництва) Догерті вилас широкую розпорядження в справі продажі та перевозу алкоголічних напівків.

Розпорядок Догерті виланій в формі правної опінії генерального прокуратора, попіраючої становище президента Гардінга в тій справі.

АМЕРИКАНСЬКІ КОРАБЛЕНІ ФІРМИ БОЯТЬСЯ РІШЕННЯ

ВАШІНГТОН, 6 жовтня. — Американські перевозчі фінансовою акціями своєї набожності за будучість американського мореплавства, загроженого, на їх думку, в самім існуванні через заредажене президента Гардінга, забороничне перевіз та продаж алкоголічних напівків на американських кораблях.

Навіть громадська федеральна мореплавна рада має запити, що від тепер американська торговельна флота не буде мотти існувати без піддержки уряду.

Чужі перевозчі підприємства, о скільки вони мали нагоду завітати в справі заредаженого американського уряду, як скажуть про нього з великим відомством. Канадійські морти, впринцип, сподіваються, що заредажені з Вашингтону допоможуть їм піднести свій портівний рух.

ІЗ ЗЕЛІЗНИЧНОГО СТРАЙКУ

СКРЕНТОН, Па., 6 жовтня. — Роби́тничі вартості залізничні Ірі в Данмор, котрі страйкували ще нік марта, погодилися нині з підприємством і повернули до роботи в понеділок.

На основі угоди роби́тничі відступили змел повні права старшинства.

ЦЕРКВІ ПРОСИТЬ ГАРДІНГА В КОНФЕРЕНЦІЮ ДЛЯ БЛИЗЬКОГО СКОУ

БОСТОН, Массачусетс, 6 жовтня. — Виконавчий комітет Массачусетської Федеральної Церкви вилас до президента Гардінга телеграму, в котрій просить його взяти участь в конференції для подолання кризи Близького Скоу (червоної Азії).

АМЕРИКАНСЬКИЙ КОНСУЛЬ У ВАРШАВІ ЗАПРЕЩАЄ ВІЗУ ВІД ПАШПОРТИ.

Нашпортовий відділ американського консульства у Варшаві забороняє польським міністерство закордонних справ, що з днем 1-го жовтня запереще вилучати пашпорти на виїзд до Америки аж до дальшого відкидання. Причина: консулат забуває стількі пашпорти, що квота призначена землям під його юрисдикцією по консь грудня 1922 року вже вичерпана.

КОНЕЦЬ СТРАЙКУ

ПРОВІДЕНС, Рода Айленд, 5 жовтня. — Страйк роби́тників фабрики Найта, котрий тривав до покінчення, аби зараз такі пашово потісняє знов покінчення.

Коли роби́тничі постановили перший раз вернутись до роботи, вони зараз заперещували проти несправдливого перебірання страйкарів при призначенні їх назадо до праці і знов вийшли на страйк. Тепер вони вернули, як фабрика обіцяла їм не робити своїх на будуче та прийняла 54-годинний тиждевий праці та 20-процентну підвишку заплати.

БОЛЬШЕВИЦЬКЕ ГОСПОДАРСТВО

ХАРКІВ, Україна, 20 вересня (Українка). — Одеський кореспондент харківської газети „Комуніст“ в числі 184 повідомляє:

„Наше слабе місце — наш житловий відділ.

Наслідки розбійності, бездіяльності, а місцями й невідстоїтності акцій, цілком яск. Наприклад, на арену будівництва було подано 851 прохання, а задовлено тільки 55.

В справі денационалізації арбірних будівель швидко нічого не зроблено.

По мистові підлягає денационалізації 3.000 будиноків. Поступило від власників 109, а задовлено — 4. Немає чого й казати про те, що інструменти, правила, про житлові кооперативи, про житлові райони мирно діють в адміністративному порядку такі карі: штраф не більше 300 рублів золотом, примусової роботи до 3-ох місяців, позбавлення волі до 3-ох місяців.

Обов'язкові постанови можна виланувати на термін не більше одного року“.

„За порушення обов'язкових постанов можуть бути наложени в адміністративному порядку такі карі: штраф не більше 300 рублів золотом, примусової роботи до 3-ох місяців, позбавлення волі до 3-ох місяців.

Обов'язкові постанови можна виланувати на термін не більше одного року“.

„За порушення обов'язкових постанов можуть бути наложени в адміністративному порядку такі карі: штраф не більше 300 рублів золотом, примусової роботи до 3-ох місяців, позбавлення волі до 3-ох місяців.

Обов'язкові постанови можна виланувати на термін не більше одного року“.

„За порушення обов'язкових постанов можуть бути наложени в адміністративному порядку такі карі: штраф не більше 300 рублів золотом, примусової роботи до 3-ох місяців, позбавлення волі до 3-ох місяців.

Обов'язкові постанови можна виланувати на термін не більше одного року“.

„За порушення обов'язкових постанов можуть бути наложени в адміністративному порядку такі карі: штраф не більше 300 рублів золотом, примусової роботи до 3-ох місяців, позбавлення волі до 3-ох місяців.

Обов'язкові постанови можна виланувати на термін не більше одного року“.

„За порушення обов'язкових постанов можуть бути наложени в адміністративному порядку такі карі: штраф не більше 300 рублів золотом, примусової роботи до 3-ох місяців, позбавлення волі до 3-ох місяців.

Обов'язкові постанови можна виланувати на термін не більше одного року“.

„За порушення обов'язкових постанов можуть бути наложени в адміністративному порядку такі карі: штраф не більше 300 рублів золотом, примусової роботи до 3-ох місяців, позбавлення волі до 3-ох місяців.

Обов'язкові постанови можна виланувати на термін не більше одного року“.

„За порушення обов'язкових постанов можуть бути наложени в адміністративному порядку такі карі: штраф не більше 300 рублів золотом, примусової роботи до 3-ох місяців, позбавлення волі до 3-ох місяців.

Обов'язкові постанови можна виланувати на термін не більше одного року“.

„За порушення обов'язкових постанов можуть бути наложени в адміністративному порядку такі карі: штраф не більше 300 рублів золотом, примусової роботи до 3-ох місяців, позбавлення волі до 3-ох місяців.

Обов'язкові постанови можна виланувати на термін не більше одного року“.

„За порушення обов'язкових постанов можуть бути наложени в адміністративному порядку такі карі: штраф не більше 300 рублів золотом, примусової роботи до 3-ох місяців, позбавлення волі до 3-ох місяців.

ЖАДАЄ ІМІГРАЦІЙНИХ РЕФОРМ

Фредерік Волліс, бувший консул, промовляючи оюди на публічному зборі в Бінгемтоні, Н. Дж., ждав заведення реформ в імміграційних постановках.

Перший його жаданням є (що впринцип виходить на велику користь емігрантам), щоб американські імміграційні власті приминували вимоги закону не по сій сторіні, але ще перед вступленням емігранта на корабельний поклад. Як зазначено, головними вимогами імміграційного закону: щоб і емігрант був здоровий і зміг читати та писати. Фізичні особливості іммігранта власті переловляють оюди в американських пристанях; тут також переводять іспит письменної зрілості.

Лупитись, що емігрант не допущає чужої мови вимог закону. Його звертають назад, відкинувши гроші і часу, тим часом стріє така доля. Коли б ірригорі приминували до емігрантів ще перед вступленням пашпอร์ต, тоді на корабельні виланували б лише ті, що були б вільні свого виступу на американське землі.

Другим жаданням Волліса є, щоб американське правительство мало право вибирати собі ірригорі а не викидати. Правительство — каже Волліс — повинно повідомити свої імміграційні експозитури в різних державах, скільки тисяч людей до праці на пшеничних полях заходу, на бавовняних плантаціях південня, в ковальнях юлії Вест Вірджинії і Пенсильванії, при тьакних вартостях Нової Англії, і т. д. В цьому случаю вступити суди лише потрібне число.

А ось закінчення промови Волліса, на яке Українці негоровані повинні звернути багу увагу: „Америка є для Американців, і кожний чужинець, що добуде до них берегів в наші, що заробить тут на своє прожиття і може навіть буде виланувати постійно гроші до старої вітчизни, — повинен постаратись о горожанство і стати частю свого правительства. Коли він приходить сюди використувати зиски і привілей сї обіраної землі, повинен віддати свою частку на удержання правительства, — коли свого не хоче зробити, то сїчас виланувати його тям, відкинувши“.

ХАРКІВ, Україна, 20 вересня (Українка). — Під наведенням наголовок на Радянській Україні записався пес, яку написав Г. Симоненко.

Песа, мале шматок горожанського війни на півні України, жите сїла в момент переходу наліт від червоного до білого, йавипаки.

Са песа вже ставився в Чернігівській губернії в присутності тов. Луначарського і була ним цілком одобрена.

В песі, як повідомляє Харківський „Комуніст“ (ч. 184) вилановано музика пона і сільнична-середиана, який хитався у своему співчуттю від вилановану шепунів заміля.

А в протівнощі ним вилановано селянську молоді і молоді жінок, які вірять в перемогу революції та радянської влади.

ХАРКІВ, Україна, 20 вересня (Українка). — Під наведенням наголовок на Радянській Україні записався пес, яку написав Г. Симоненко.

Песа, мале шматок горожанського війни на півні України, жите сїла в момент переходу наліт від червоного до білого, йавипаки.

Са песа вже ставився в Чернігівській губернії в присутності тов. Луначарського і була ним цілком одобрена.

В песі, як повідомляє Харківський „Комуніст“ (ч. 184) вилановано музика пона і сільнична-середиана, який хитався у своему співчуттю від вилановану шепунів заміля.

А в протівнощі ним вилановано селянську молоді і молоді жінок, які вірять в перемогу революції та радянської влади.

ХАРКІВ, Україна, 20 вересня (Українка). — Під наведенням наголовок на Радянській Україні записався пес, яку написав Г. Симоненко.

Песа, мале шматок горожанського війни на півні України, жите сїла в момент переходу наліт від червоного до білого, йавипаки.

Са песа вже ставився в Чернігівській губернії в присутності тов. Луначарського і була ним цілком одобрена.

В песі, як повідомляє Харківський „Комуніст“ (ч. 184) вилановано музика пона і сільнична-середиана, який хитався у своему співчуттю від вилановану шепунів заміля.

А в протівнощі ним вилановано селянську молоді і молоді жінок, які вірять в перемогу революції та радянської влади.

ХАРКІВ, Україна, 20 вересня (Українка). — Під наведенням наголовок на Радянській Україні записався пес, яку написав Г. Симоненко.

Песа, мале шматок горожанського війни на півні України, жите сїла в момент переходу наліт від червоного до білого, йавипаки.

Са песа вже ставився в Чернігівській губернії в присутності тов. Луначарського і була ним цілком одобрена.

В песі, як повідомляє Харківський „Комуніст“ (ч. 184) вилановано музика пона і сільнична-середиана, який хитався у своему співчуттю від вилановану шепунів заміля.

А в протівнощі ним вилановано селянську молоді і молоді жінок, які вірять в перемогу революції та радянської влади.

ХАРКІВ, Україна, 20 вересня (Українка). — Під наведенням наголовок на Радянській Україні записався пес, яку написав Г. Симоненко.

Песа, мале шматок горожанського війни на півні України, жите сїла в момент переходу наліт від червоного до білого, йавипаки.

Са песа вже ставився в Чернігівській губернії в присутності тов. Луначарського і була ним цілком одобрена.

ТУРЕЦЬКІ НАЦІОНАЛІСТИ СТАВЛЯТЬСЯ У ВОЙОВНИЧИЙ СПОСІБ ДО АЛІАНТІВ

СТАВЛЯТЬ АЛІАНТІВ УЛЬТИМАТ, ЩОБ СІРЯС ОПОРОЖНИЛИ ТРАКІЮ.

ЦАРГОРОД (Константинополь), столиця Туреччини, 6 жовтня. — Представники турецьких націоналістів вручили нині аліантам ультимат, в якому домагалися, щоб вони дали відповісти до години 2.30 сповідації, що годяться сїчас опорожнити Тракію і віддати Туркям, чи ні. Потім свій ультимат продовжили до години 6.30, а відтак ще до 8. вечером.

Ісмет паша, представник Мустафи Кемала паші рішучо відкинув в Мудані, в Малій Азії, пропозицію аліантів, щоб вони палили на заняті Тракію 1.000 жовірів аліантських військ. Він заявив, що Турки хотять знати сей край сїчас, без чужинської контролю.

Італійські і французькі представники підпирють турецьке домагання, тільки делегати Великої Британії не хотять на них згодитися.

Вісти з Лондону і Парижа повідомляють, що правительство Англії йфранції старються дійти до взаємного порозуміння у справі вирішення турецького питання.

Міжтима Велика Британія посилає шперз то нові сили на Дарданельські води і берега та готовиться до розправи з турецькими націоналістами.

БІЛЯ ХАНАКУ ПОЯВИЛОСЬ ЗНОВУ ТРИ БРИТАНСЬКІ ДРЕДНОУТИ

ЦАРГОРОД, 6 жовтня. — На воді біля Ханаку прибуло нині знова три британські дредноути.

Тепер Англія має на Дарданельських водах дев'ять дредноути (найбільших воєнних кораблів).

БРИТАНСЬКИЙ ЛІДЕР ОСТЕРІГЄ ФРАНЦІЮ

ЛОНДОН, 6 жовтня. — Едмунд Бонар Ло, лідер коніоністів в палаті громад, вилас лист до тугешного Таймса, в якому остерігє Францію, що як вона виступить проти Англії на Близькому Скоуді, так сї відбється помозлої других справ, що виринуть з версальського мирного договору.

БОЛГАРІЯ ЗА САМОСТІЙНОСТІ ТРАКІЮ

СОФІЯ, столиця Болгарії, 6 жовтня. — Болгарський міністер внутрішніх справ, Даскалов, говорив нині в соборному (парламенті) в заступстві прем'єра Стамбульського з приводу міжнародного становища на Близькому Скоуді.

Він заявив, що Болгарія не буде мінатися до війни, але займе нейтральне становище. Заперечив тек, наче Болгарія годилася переступити московським або сербським військам свою територію. Він заявив, що Тракія повинна бути для Тракіянів, які повинні мати самостійність і створити балканську Швайцарію.

КАЖУТЬ, ЩО КЕМАЛ ПАША ВИМУСИВ ОРУЖЕ ВІД ФРАНЦІЇ

КАІРО, Єгипет, Африка, 6 жовтня. — Тугешні мешчані заявляють, що можуть ствердити ою очевидні, що Франція палила була Кемалі паші оружє, амуніцію і літаки на війну проти Греції в Малій Азії.

З робили вони, як кажуть, на потрози Туркям, що як не аліантуват від Франції оружє, так палили на північну Сирію.

ФАШІСТИ ХОТЯТЬ СКИНУТИ ІТАЛІЙСЬКЕ ПРАВИТЕЛЬСТВО

РИМ, столиця Італії, 6 жовтня. — Фашісти (італійська націоналістична організація) приготували до повалення правительства Факі та до захоплення влади у свої руки. Вони приготували до того військової і політично.

РОЗСІД ПРИЧИН СВОТОВОЇ ВІЙНИ

АМСТЕРДАМ, Голландія, 6 жовтня. — Міжнародний комісіс, яка займається розслідуванням причин війни, а якої ослідком є Гага, столиця Голландії, досі не могла виланувати жадний у спілком.

П заведенням є розслідуати науково і безсторонно причини минулої світової війни, і тому заваляло б, що сї держави помозуть в праці комісії, одначе досі жадна з держав, крім Німеччини і Росії не згодилася подати подробиці про причини сї війни.

Нам сїм ділом прошало до 40 людей в Голандії, Швайцарії, Швеції і Норвегії. Вони мали завітати кинти на основі своїх розповідів у всіх державах, що брали участь у війні. Якщо не одержать відомості безпосередно від правительства, так мають постаратись другими способами дістати потрібні інформації.

Гроші на сї комісіс дали американські інституції.

ЗАГІБЛИ ХИМІЧНИЦТВА НА УКРАЇНІ

ХАРКІВ, Україна, 21 вересня. (Українка). — В харківській газеті „Комуніст“ (ч. 184) 9 Катинський записав: „Химічництво наше за останні роки значаєло.

За характеристичні становища наведу дані Житомирського району.

Тут площа під хмелем мінчалася з року в рік в такому порядку: Було під хмелем десятина: в 1880 році — 100 десятина; 1890 р. — 900 дес; 1900 р. — 2.250 дес; 1910 р. — 3.350 дес; 1912 р. — 4.690 дес; 1914 р. — 6.500 дес; 1915 р. — 7.500 дес. А в 1921 році під хмелем було в районі тільки 100 десятина.

Зараз хмільництво майже немає.

ХІМНЕ СТАНОВИЩЕ.

3 ПРИВОДУ ДЕЯКИХ СТАТТЕЙ В УКРАЇНСЬКІЙ ПРЕСІ ПРО ПОЛЬЩУ.

(Від власного кореспондента).

„Громадський Вісник“ (№ 144 з 17. серпня) в статті „В польських круговоротах“ представляє теперішню внутрішню боротьбу в Польщі, як боротьбу між двома силами, з яких ти силу, що гуртується кругом П'ясувського, представляється як силу ясну, а ту, що йде під шехпольським прапором, як силу темну.

Теперішню боротьбу П'ясувського над Корфантим представляє „Гр. Віст“, як ПЕРШИЙ акт боротьби, „ДРУГИЙ акт становити-муть вибори до польського сейму, де зітнуться два світогляди: вчерашній столяницький і нинішній п'ясувський. В ТРЕТІЙ акті буде перебування польської держави під владою державної нашої після англо-або на шляху до національного і приморозагнаних бюрократичної деспотії під керуванням народної демократії з хресцями, або наближування метою управи до ЄВРОПЕЙСЬКИХ ЗРАКВІВ“.

В ті ж самі статті говориться, що тепер, після побіди П'ясувського над Корфантим, в польській політиці, „головний натиск буде поставлений на утворення таких умов у нутрі Польщі, щоб вони дали основу зєднати собі Англію і наблизитися до її точки погляду на питання європейської політики“.

Такі статті, хоч пишуть їх українські патріоти в найліпший вік, — є дуже шкідливі для української політичної думки? Чому?

Бо вони є писані не з українського тільки з польського становища. Вони освітлюють справи польської політики, так освітлювали їх один з польських таборів, які борються в Польщі, а саме демократичний табір, табір П'ясувського.

Польський демократ, який хоче, щоб побідила політика П'ясувського, писав би так само: що П'ясувський — демократ, а Корфанти реакціонер; що П'ясувський хоче наблизити Польщу до європейських візирів, а шехпольські хотіли б зробити з Польщі таку реакційну „тюрму народів“, якою була царська Росія, Росія Століпін; що шехпольські запровадили Франції, як тепер грає таку саму мілітаристичну роль, як перед світовим війною Німеччина, а П'ясувський хоче наблизитися до миролюбивої, демократичної Англії; що П'ясувський автономіст і федераліст, який хоче оперти відношення між Польщею і іншими народами польської держави на національній свободі, а шехпольські лозодержи, які хотіли б всі національності в Польщі згнобити і винищити до ноги; що П'ясувський представляє волю народу, бо за ним стоїть більшість Польщі і всі непольські народи в Польщі, а шехпольські є груток повійнич, який не має оперти в народних масах.

Так писав би, так повинен писати, так мусить писати польський демократ. Супроти своїх противників, супроти шехпольського табору він має би як не повну то хоч частинну сакупність.

Так м'яг би писати також демократ кожного якого народу, який не має з Польщею ніяких спорів, отже демократ, який тільки з загальною демократією становища салідити розвиток в Польщі. Такому демократові так само може й повинно бути бажанням, щоб в Польщі улягалися внутрішні спори, щоб народи, які живуть в границях польської держави, примирилися між собою, щоб Польща стала сильною демократичною державою. Такому демократові очевидно буде видатися, що П'ясувський є тим яким духом, який збирає кругом себе демократичні сили Польщі до боротьби з такою реакцією.

Означив ми, Українці, що маємо з Польщею наш історичний спір, що ведемо з нею боротьбу на життя або смерть, бо польська політика в тій боротьбі була би смертю тієї часті українського народу, який опинився би в польській неволі, — ми Українці можемо і мусимо оцінювати боротьбу між окремими польськими таборами тільки з нашого українського становища, зі становища визволення українського народу з польського ярма.

З того становища ми не тільки не маємо причини, але не сьміємо представляти табір П'ясувського як щось ліпше від табору шехпольців.

Не маємо причини, — бо демократичний табір П'ясувського так само хоче вічного поневолення великих просторів української землі Польщею, як табір шехпольців.

Рішниця між обома таборами тільки та, що вони не годяться що-до способів, якими сподіваються досягнути цю ціль, і кожний думає, що його спосіб ліпший.

Шехпольці думають, що найліпший спосіб: насильно прилучити українські землі до Польщі, не дати українському народові ніяких прав, колонізувати українську землю Польща, політично українське населення переселити, а в загальної політиці опертися на Францію, яка годиться на таку роль.

ДРУЖАРНЯ

УКР. НАР. СОЮЗА

„СВОБОДА“

приймає замовлення на друкування тікетів, розкладок, афіш, членських книжочок, статутів, книжок, конвертів і листових паперів для Братства, Товариства і Сеєстрих, часописів і всіх інших річ, що входять в склад друкарських робіт.

РОБОТУ ВИКОНУЄМО ПО НАЙДЕШЕВІШІХ ЦІНАХ І НА ЧАС.

Простіться від відділу В. Н. Союзу удаватися зі всіма замовленнями до своєї власної друкарні на адресу:

„СВОБОДА“

63 Grand Street, Jersey City, N. J.

польську політику супроти поневолення народів.

Демократичний табір думає іншак. Він каже, що такий безоглядний гнів викликає що-раз більше оліє серед поневолення народів і шораз більше дискредитує Польщу перед світом.

Присплати поневолені народи автономією а федерацією, позолотити їх кайдани, приєднати до Польщі такою „свободолюбивою“ політикою симпатії міжнародного світа, з окрема Англії і таким чином забезпечити собі шляхом міжнародного правного признання посідання не-польських земель. А тоді поневолені народи, відрубавши від Польщі п'яну, присплати позолоту автономії, поведи будуть що-раз більше тратити зв'язки з рідним плеєм і зростатися з Польщею.

З окрема що-до української Галичини все треба мати на увазі ось-що:

Польща знає, що ті міжнародні чинники, від яких в теперішніх обставинах залежить доля Галичини, на просту анексію Галичини Польщею ніколи не годяться. Згодилася би Франція, але сьому стоїть на перешкоді Англія. Отже треба придумати якусь „автономію“ для української Галичини, треба на ту „автономію“ зловити Англію і таким способом забезпечити собі її згоду на анексію Галичини. Се й ніщо інше значить „зєднати собі Англію і наблизитися до її точки погляду на питання європейської політики“.

Такі і тільки такі ріжні між обома польськими таборами, ріжниця тільки в поглядах, як найліпше забезпечити собі посідання українських земель.

Що українській землі, які Польщі вдалося тепер загарбати, мусять на ній належати до Польщі; що українське населення тієї землі мусить бути доведено до такого стану національного завершення, щоб воно вважало себе „добримим сином Польщі“, вірним громадянином польської держави, — се ціл замахом обох польських таборів.

З огляду на се однокорі відношення обох польських таборів до української справи — чи маємо ми причину представляти один табір як щось ліпше від другого?

Особливо, коли пригадаємо, яку роль відіграє власне демократичний табір, табір П'ясувського, в поневоленню українських земель, зокрема Галичини.

Се П'ясувський як початковий польський держави і початковий вожд польської армії дав приказ польській армії вступити в границі української Галичини, напасти на Західно-Українську Народну Республіку.

Побити соціаліста П'ясувського співнимцем а соціаліст Моравський, тодішній польський президент міністрів.

А у Львові між польськими повстанцями хто грав таку визначну роль як не соціаліст Гавенз з польською соціалістичною організацією залізничників. Відома також, що між повстанцями був син Данишинського, провідника польських соціалістів, і дочка тодішнього польського міністра закордонних справ, соціалістичного письменника Льва Васильєвського (Плохого), який мав славу „українофіла“. В такій „любіві“ до українського народу вирости діти сих двох визначних столів політики П'ясувського.

Коли польський президент міністрів П'ясувський був у Парижі примушений об'явити Мировій Конференції, що не розпінє офензиву проти української армії, — ніхто інший тільки П'ясувський дав приказ до офіцинів, посланою до Парижа брехню, що се Польки тільки борються проти офензиви України.

А Вітос, також один зі столів політики П'ясувського, — хто як не Вітос і його партія є творцем польських земельних законів, законів, які мають на меті скоординувати українську землю польськими хлопцями, бо польському панови можна буде зємлю відібрати, а польському хлопцю ніколи?

Ось як виглядає той польський демократичний табір у світі своєї політики супроти українського народу.

То не тільки не маємо причини сказати ані одного слова в його користь, але не сьміємо. Не сьміємо, бо тим шкідливо наші власні справи.

Подумаєте, яке вражіння зробить се на тих міжнародних чинниках, від яких залежить доля Галичини, коли-б вони довідалися, що українська преса протиставляє „автономіста-федераліста“ П'ясувського „людожером“ Корфонтину; що та преса звільняє, що всі непольські народності в польській державі (такі як Українці) в боротьбі між П'ясувським і Корфонтиним стають по стороні П'ясувського, що та преса хвалить як розумний політичний крок наближення Польщі до Англії.

Ті міжнародні чинники якого сказати: Польщі Корфонтиного не можна дати не польським народностям на з'явлення, але коли укріпляється Польща П'ясувського, тоді нічого не можна мати проти приналежності тих народностей до Польщі. Адже вони самі заявляють своє довіре П'ясувському!

І не сьміємо бажати собі, щоб в Польщі настав внутрішній лад, щоб Польща наблизилася до європейських візирів, щоб познизала симпатії міжнародного світа.

Доки в Польщі нема ладу, доки в ній вариться, доки вона що-раз гірше паде і падаючи тратить симпатії міжнародного світа, — доти можемо надіятися визволення зід польського ярма. Проти Польщі, в якій панує що-раз гірше безлад, самим нам легко встати й визволитися; Польща, яка буде розпадатися, не буде мати сили держати нас в своїй неволі; Польщі, яка не зміла упорядкуватися і скріпитися, ніхто з міжнародних чинників не признає права панувати над іншими.

Надомість упорядкована й укріплена Польща — се впорядкування й укріплення відносин, в яких Польща впорядкувалася й укріпилася. Коли Польща впорядкується, укріплиться і закріпить за собою ті землі, які тепер загарбала, — ніхто їй їх не відріє. Тоді будемо довілі літа стогнати в польській неволі і ждати хмб другої світової війни.

Може бути, що П'ясувський значить упорядкована й укріплена Польща, а Корфанти — безлад і слабкість Польщі.

Та коли так, то ми в нашій українській інтересі мусимо бажати Польщі самих Корфантих, а ані одного П'ясувського!

І ще є одна причина, чому мусимо бажати Польщі самих Корфантих, а ані одного П'ясувського.

Кожний поневолений народ виховується на великих загально-людських ідеях. І так мусить бути. Тільки велика ідея може принести визволення.

Однак, задіяний в ідею, поневолений народ часто не має ока для дійсності, не віде відірвання правдивих пророків ідеї від фальшивих.

Ськими найліпшим сином України вірши таким фальшивим пророком: чи тим, що голосяли: „за волюсь нації і ватон“, чи тим, що голосяли: „самоопределение вплоть до отеленія“?

До таких фальшивих пророків належить і П'ясувський.

Пригадує, що навіть в час, коли польська армія дає приказ П'ясувського наїхати на українську Галичину і завладе Львовом

коли наша українська армія своїми грудьми спиняла даліший похід польського воєна на наш край, — навіть тоді львівський „Вперед“, орган української соціальної демократії, той один-єдиний український часопис у Львові, видаваний за складки всього українського громадянства, писав на честь П'ясувського славолюбиво, величаючи його як Мужа Провідника, признаючи на те, щоб погодити польський і український народ.

Ховаючися тоді у Львові перед польською поліцією, я з'уважив вислав писемні протести проти такого зєднання початковий ворожої нам польської держави в український часопис і до самої редакції „Впереду“ і до визначних членів українського Громадянства.

ДОДАМ, ЩО АВТОР ТИХ СЛАСЛОВІВ БУВ П. ЕВГЕН ГУЦАЛЛО, ЯКИЙ ПІЗНІШЕ СТАВИВ БОЛЬШЕВИЗМ, ПИСАВ ТАКІ САМІ СЛАСЛОВІВ МОСКОВСЬКИМ БОЛЬШЕВИЦЬКИМ КАТАМ УКРАЇНИ.

Далі ніщо інше, тільки довіре до фальшивого пророка П'ясувського було причиною політики Головного Отамана Петлюри.

А й тепер така міркування як у вище наведених статтях — чи не в оні відібалим якогось хмб дуже слабого, може навіть несподобного огниа віри, що коли-б прийшлося се дого коротати в польській неволі, то все ліпше буде Польща П'ясувських ніж Польща Корфантих.

Щоб зніщити до решти навіть найменшу тінь тієї віри, щоб поставити весь український народ і кожного Українця зокрема перед дійсністю, яка говорить: „АБО МУСИТЕ СКИНУТИ З СЕБЕ ПОЛЬСЬКЕ ЯРМО, АБО ПЕРЕМІНИТИСЯ В ПОЛЬСЬКИХ РАБИВ!“ — для сього треба, щоб в Польщі було як найбільше Корфантих, а ані одного П'ясувського.

Бо на Корфантих ніхто „З'уважувати не надіється і кожний готовиться до боротьби на життя або смерть. А ризи фальшивого пророка, в яких виступають П'ясувські, можуть ослабити нашу немирність і нашу силу.

В кінці ще одна увага:

При писанні сєї статті ніщо не є таке далеке від мене, як намір робити який небудь запис автором згаданих статтей „Я певний, що плывуть вони з чистого жерела любови до рідного краю. Знаю, також, як тяжко живється тим, що працюють в ріднім краю, в ворожих кайданах.“

Не їх вина, що в таких обставинах в їх душу проти їх волі і в їх тіло втілюється отрута з того отруйного воздуха, який вони мусять віднайти в польській неволі. Читають польську пресу, чууть промови польських політиків, бачать політичну боротьбу польських таборів і все те незмітно впливає на їх політичне думання. Вони мимоволі втягаються в вир польських політичних інтересів. В краєвій пресі часто зустрічається так освітлене політичних подій (прим. і відношення до Німеччини), яке відповідає польським інтересам, а не відповідає інтересам українським.

Сєй отруйний вплив польського політичного воздуха треба собі усвідомити і від нього хоронитися.

Гайдельберг, 26. серпня, 1922.

Др. Михайло Лозинський.

ВИЩІ ТЕХНІЧНІ

ШКОЛИ В АМЕРИЦІ

Для інформації закордонним студентам, що хочуть в З'ячених Державах студіювати технічні науки. Бюро Освіти в Вашингтоні видає книжку про „Студійні інженерства в американських вищих школах“.

Технічне освітлення в Америці дається двома шляхами, ськими загальними університетами для всіх наук і самостійними технологічними інститутами. Мало не при всіх університетах є школи інженерства, звичайно організовані як окремі відділи. Самостійні політехнічні інститути, такі як Massachusetts Institute of Technology, Stevens Institute of Technology, Rensselaer Polytechnic Institute, Worcester Polytechnic Institute, Case School of Applied Arts і такі інші будують виключно інженерів і техніків. Що до академічної вартості, то поміж добрим технологічними інститутами і інженерськими школами по більшій університетській ріжниці нема. Правильно для прийняття в таку інженерську школу, чи самостійну чи при університеті, вимагається від студента, що би скінчив американську середню школу або би виказався таким самим освітленням за кордоном. Інженерський курс триває правильно чотири роки, після чого школа дає студенту диплом інженера в тій чи іншій галузі технічних наук: цивільного, механічного, гірничого, хімічного, металургічного чи якого іншого. Студент може вибрати собі який хоч відділ технічних наук, але поза тим в кожній відділі студії обов'язкові і доволі строго приписані для дожного курсу. Подібними часами помітно тенденцію поширнати і погубити технічні студії. Деякі університети позавдали в себе п'ятилітні і навіть шестилітні інженерські курси. Один або й два роки науки додано будують для



ЗАХОВАНІ
СЮ
НАЛІВКУ

УЖИВАЙТЕ
MAGNOLIA
STAR MILK

У СВОЇХ КУХНІ
ДО ВАРЕННЯ І ПИЕННЯ

ЗАХОВАНІ НАЛІВКИ НА
ВАРТІСІ ДУРНОК

НАЛІВІТЬ НА ОДНУ З ПОДА-
НИХ НА НАЛІВІ АДРЕС ПО
ІЛЮСТРОВАНУ ЛІСТУ ПРЕМІИ

„Заховувати налівки заховувати“

ЗАХОВАНІ
СЮ
НАЛІВКУ



того, щоб студент міг спеціалізуватися в своїй професії, будують для його загальнішого освітлення в колегіях мистецтва і наук.

Щоби студент зза кордону міг приморозити до шкільних порядків в Америці, в книжці обговорено далі ріжниці і подібності поміж головними типами американських шкіл і тихими інституціями Європи і подало деякі практичні інформації для побуту в Америці.

Кожна мучих студентів в американських вищих школах можуть бути, розуміється, дуже різні. Інституції, які удержують приватними фундації, мі беруть від студентів щорічні шкільні оплати. В інженерських школах така оплата вносить 150 до 200 доларів на рік. Масачусетський Політехнічний інститут вимагає практично 300 доларів, але в відділі морського будівництва і архітектури платяться аж 500 доларів річної оплати. Інституції удержують державною (стейт) беруть оплату меншу, 25 до 125 доларів. Крім того студенти мусять всюди платити до ба лабораторій і так інше, та на се все вистарить 25 доларів на рік. Прокітити можна на студентів за 500 до 700 доларів в рік, включаючи в ту суму кошти мешкання і харчі.

Книжка подає вкращі списки добрих інженерських шкіл і когій в Америці, їх розміщення, факультетні відділи і регуляції. Commissioner of Education, Washington, D. C. розсилає її безплатно всім, хто интересується по справу, і дає всієї іншої інформації про американські освітні установи і про кожну школу з окрема.

САМОВИВСТВО ПРОФЕСІОНАЛІВ

З поміж усіх лідерів професії в З'ячених Державах найбільше самовивства лучається між лікарями.

Статистика смерти за 1921 рік виказує слідуєчий стан самовивства між людьми ріжних професій: лікарів 86, судів 57, банкових президентів 37, священників 21, редакторів 10, посаджених 7, посли 7.

ПОЗІР РОДИМЦІ З НЮ КРЕ-
СТЕЛ, ПА. І КОЛИШНІ, ПОЗІР!

Хто хоче забезпечити себе і свою родину в найкращій і найбезпартійній робітничій організації в нашій славі У. Н. Союзу, того просимо з'явитися в недовіду 15-го жовтня о год. 2-її сполудні в домі П. Давида Олчача при улиці Кіксі, де відбуваються збори заложених нового відділу У. Н. Союзу. В інтересі власного добра і найдо-розширних родин Ваших просимо з'явитися як найчисленніше.

По більшій інформації треба писати на адресу: Дмитро Булій, Н. Радіатор Ко. Нью Кестел, Па.

З братським поздоровленням
Дмитро Булій,
Васко Болларський,
організатори

НА МУЗИЧНІМ ОВІДІ

ЗАЯВИЛАСЬ НОВА ЯСНА ЗІРКА

ДУШУ РОСПІ СТЕПВ УКРАЇНИ

ВИДАСТ СІВТОМ

СОНЯ РАДІНА

молода співачка на небувалих Російсько-Українських концертах.

ЛЕНЬ КОНЦЕРТУ:

НЕДІЛЯ, 15. ЖОВТНЯ О ГОД. 8.15 ВЕЧЕРОМ

МІСЦЕ КОНЦЕРТУ:

TOWN HALL, 113 W. 43RD ST., NEW YORK

РОСІЙСЬКІ ПІСНІ:

1. Чайковський
2. Рахманінов
3. Кіриленко
4. Мусоргський
5. Монахов

УКРАЇНСЬКІ НАРОДНІ ПІСНІ:

1. Чоловіча нева Дана
2. Бєрєгов
3. Коли весна наступе
4. Сьомий мей праху
5. Сьомий мей

В супроводі скрипки Савла Бєрєговича, фортепіано П. П. Пивка.

НЕ ВІДКАДАЙТЕ! Купуйте квитки нині при мє!

ЦІНИ: 75 ЦЕНТІВ ДО 2 ДОЛ. ДОЛ.

